

# UTILISATION

*de votre  
lave - linge*

## ***Votre appareil et ses fonctions***

- Spécificités

## ***Comment l'utiliser***

- Introduction du linge et des produits de lavage
- Choix d'un programme de lavage
- Programmes particuliers
- Exemples de programmes
- Programmes comparatifs

## ***Service après-vente***

## ***Relations consommateur***

Cette machine comporte un  
**cycle laine spécial woolmark**  
qui lave en toute sécurité les articles portant cette étiquette



Cette étiquette identifie les articles Woolmark 100 % pure laine vierge et spécialement traités pour être lavés sans feutrer ni rétrécir. Elle est toujours accompagnée d'une vignette cousue à l'intérieur du vêtement.

### **Conseil pour laver la pure laine vierge à la machine.**

Nous vous recommandons de suivre attentivement les indications données par cette brochure. Pas de trempage et pas de prélavage.

Le symbole Woolmark est la propriété du Secrétariat International de la laine.

*En faisant l'acquisition de ce lave-linge écologie, vous allez découvrir le lavage haute performance, et réaliser des économies de 35 % en eau, 33 % en lessive et 15 % en énergie, comparativement aux appareils commercialisés actuellement.*

*Sa "zone d'activation lessivielle" supprime tout prélavage. En effet, quel que soit le programme choisi (de 40 à 90°C), le lave-linge écologie maintient le linge à 40°C pendant 10 minutes et permet ainsi aux enzymes de donner leur maximum d'efficacité pour améliorer la qualité du lavage.*

*Vous apprécierez également la délicatesse du programme "laine pendulaire" qui donne un mouvement de berceau au tambour, reproduisant ainsi les gestes doux du lavage à la main.*

# Comment l'utiliser

Effectuez les opérations dans l'ordre suivant :

## Ouverture de la machine

- Vérifiez que la touche "marche/arrêt" soit relâchée.
- Appuyez sur le bouton poussoir d'ouverture, la porte se soulève.

## Introduction du linge puis des produits de lavage

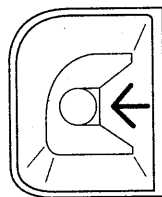
- 1- Bac à lessive ( poudre ou liquide )**
- Reportez-vous au tableau ci-contre.

**2 - Assouplissant**

- Versez la dose dans le bac. Ne pas dépasser le niveau indiqué par la flèche.

**3 - Javel**

- Versez la dose dans le bac. Ne pas dépasser le niveau indiqué par la flèche.

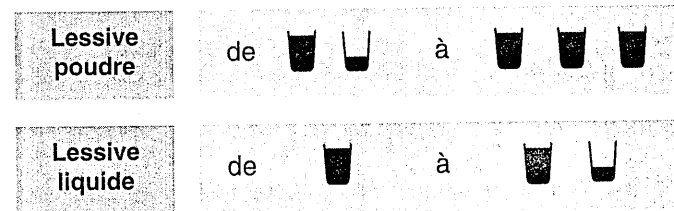


Conseil : enlevez et rincez régulièrement les godets ainsi que les compartiments


**IMPORTANT :**

- l'assouplissant concentré est à diluer à l'eau chaude
- la javel concentrée doit être impérativement diluée.

## Dosage suivant la charge de linge



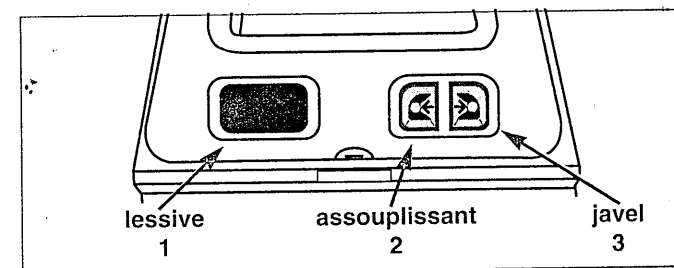
## Lessives non concentrées

 = 65 g ou 12 cl environ.

- Eau peu calcaire (dureté inférieure à 15° français) ou programme "peu sale" : réduisez les doses.
- Eau très calcaire (dureté supérieure à 30° français) : augmentez les doses.

## Lessives concentrées

Pour leur utilisation, reportez-vous aux prescriptions imprimées sur l'emballage de la lessive.



## Comment l'utiliser

### Choisissez vos programmes (voir pages suivantes )

- de lavage
- particuliers

### Mise en marche de la machine

- Vérifiez que le cordon électrique soit branché et le robinet d'arrivée d'eau ouvert.
- Enfoncez la touche "marche/arrêt", mais seulement après avoir effectué la programmation. Cette opération met le lave-linge en marche.

*La mise en marche n'est toutefois possible que si la porte est bien fermée.*

### Arrêt de la machine

- En fin de programme, mettez la machine hors tension en relâchant la touche "marche / arrêt".
  - Relâchez aussi les autres touches que vous avez sélectionnées.
- Par mesure de sécurité, il est conseillé de débrancher le cordon électrique puis de fermer le robinet d'arrivée d'eau.

#### **Sécurité automatique de porte :**

*Grâce à ce dispositif original, il est possible d'ajouter ou de retirer une pièce de linge pendant le lavage. Il est toutefois recommandé de ne pas le faire au delà de 10 à 15 minutes après le début du cycle, de manière à obtenir un résultat de lavage correct. L'ouverture de la porte provoque automatiquement l'arrêt de la machine.*

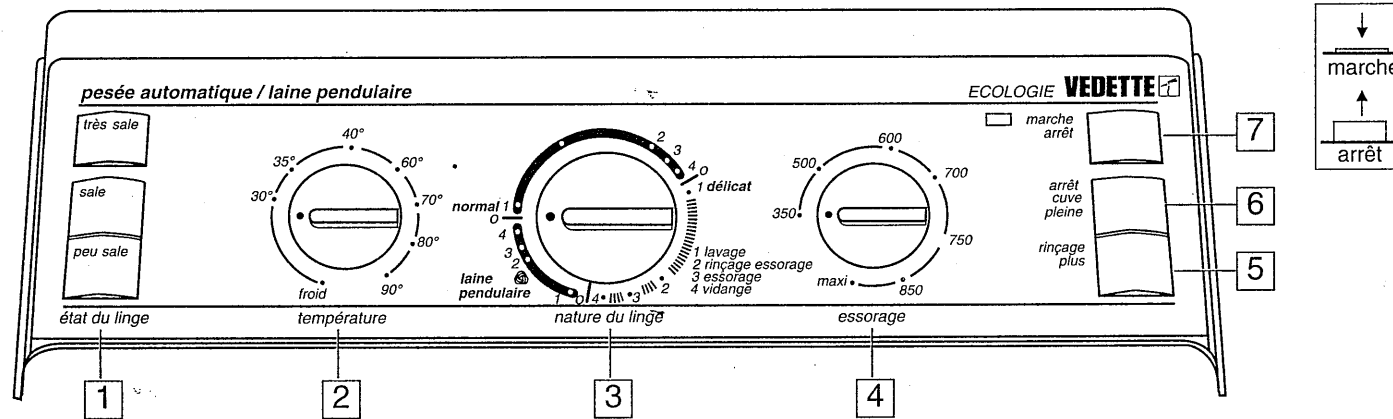
*En revanche, pour votre sécurité pendant la pesée et l'essorage, il vous faudra attendre 2 minutes environ après avoir relâché la touche "marche/arrêt", pour pouvoir ouvrir la porte.*

#### **Sécurité des eaux**

*En cours de fonctionnement, le contrôle permanent du niveau d'eau prévient tout débordement éventuel.*

# Comment l'utiliser

## Choix d'un programme de lavage



### 1 - Etat du linge

Enfoncez une de ces touches pour obtenir un lavage adapté à la salissure de votre linge :

- "très sale" : pour une durée de brassage prolongée
- "sale" : pour une durée de brassage normale
- "peu sale" : pour une durée de brassage et de rinçage réduite.

*Nota : ces touches ne peuvent être enclenchées en même temps.*

### 2 - Température

Choisissez la température la mieux adaptée au linge introduit dans la machine.


Pour toute sélection de 40 à 90°C sur le cycle "normal", une première période de chauffage s'effectue jusqu'à 40°C. Un maintien à cette température est assuré pendant 10 minutes. Cette pause, appelée "zone d'activation lessivielle", permet une action complète des enzymes sur les taches de type cacao, oeuf, sang... Le chauffage continue ensuite son action pour obtenir la température sélectionnée. Pour une plus grande sécurité de votre linge, votre lave-linge est équipé d'un dispositif qui limite automatiquement la température à 40°C pour les programmes "délicat" et "laine pendulaire".

## Comment l'utiliser

### Choix d'un programme de lavage

#### 3 - Nature du linge

En fonction de la nature de votre linge, sélectionnez un de ces programmes

- "normal" pour le blanc, les couleurs et les synthétiques.
- "délicat" pour les textiles fragiles
- "laine"  "pendulaire" pour les laines "Woolmark" et "laines lavables en machine", suivant les étiquettes des lainages.

#### 4 - Sélection de la vitesse d'essorage

Sélectionnez une vitesse d'essorage adaptée à la nature du linge.

- BLANC - COULEUR - SYNTHÉTIQUES RÉSISTANTS      - LAINES - TEXTILES DÉLICATS
- De 500 tr/min. à vitesse maxi      De 350 à 500 tr/min.

*Sécurité d'essorage : votre lave-linge est équipé d'une sécurité qui interdit l'essorage lorsqu'une mauvaise répartition de la charge est détectée. Dans ce cas : ouvrez le tambour, répartissez le linge et programmez un nouvel essorage.*

#### 7 - Mise en marche de la machine

Après avoir effectué la programmation et éventuellement sélectionné les options "rinçage plus" et "arrêt cuve pleine", enfoncez la touche "marche/arrêt". Pendant tout le programme de lavage, le voyant est allumé. Il s'éteint quand le programme est terminé ou en "arrêt cuve pleine".

##### **Pesée automatique :**

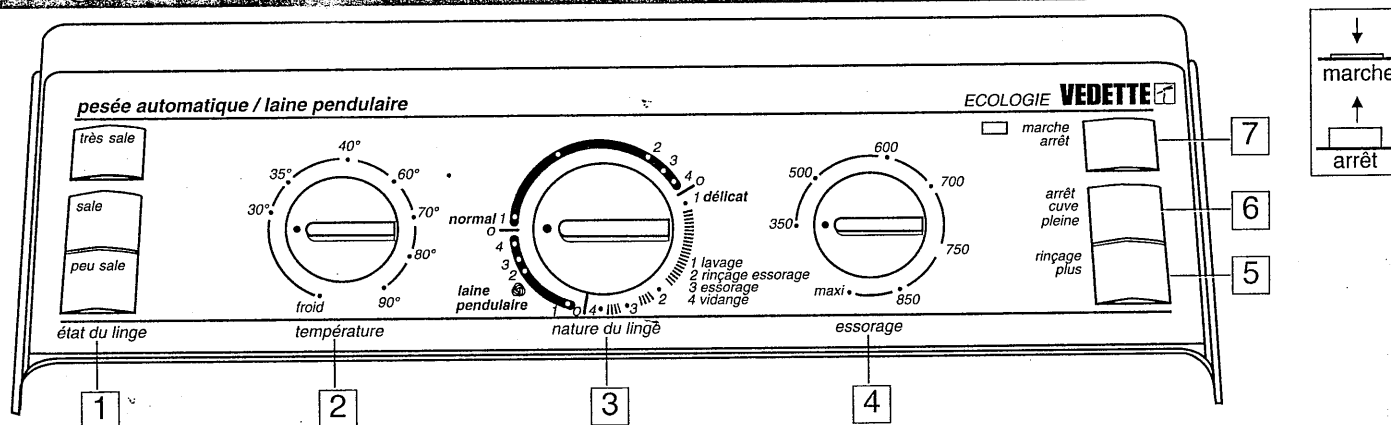
Au début du cycle "normal", pour déterminer le poids du linge, le tambour effectue une rotation rapide de quelques secondes, sans eau.

#### 7 - Arrêt de la machine

Voir page 5.

# Comment l'utiliser

## Programmes particuliers



### 5 - Rinçage plus

Programme complémentaire "spécial peaux sensibles et allergiques" : il ajoute un rinçage supplémentaire au cycle choisi.

### 6 - Arrêt cuve pleine

Cette fonction est à utiliser pour les textiles que vous ne souhaitez pas essorer ou si vous prévoyez une absence prolongée à la fin du lavage.

La touche ayant été sélectionnée, le cycle est interrompu avant la vidange finale, ce qui permet à votre linge de flotter dans l'eau pour éviter le froissage. Ensuite :

- si vous désirez une vidange avec essorage : relâchez cette touche
- si vous désirez une vidange seule : tournez le bouton "nature du linge" jusqu'à la position 4 et relâchez la touche.

### Rinçage essorage

Pour rincer et essorer du linge lavé à la main. En fonction de la nature du linge :

- tournez le bouton "nature du linge" jusqu'à la position 2
- sélectionnez une vitesse d'essorage à l'aide du bouton "essorage"
- si vous le désirez, versez un adoucissant dans le bac
- enfoncez la touche "marche/arrêt".

### Essorage seul

Pour essorer du linge lavé à la main. En fonction de la nature du linge :


- tournez le bouton "nature du linge" jusqu'à la position 3
- sélectionnez une vitesse d'essorage à l'aide du bouton "essorage"
- enfoncez la touche "marche/arrêt".




# Comment l'utiliser

## Exemples de programmes

Votre machine à laver vous permet de réaliser de très nombreux programmes. Nous avons regroupé ci-dessous ceux qui sont les plus utilisés.


	Blanc	Blanc	Couleurs et synthétiques	Couleurs et synthétiques	Délicat	Délicat	Laine Woolmark	Rinçage ess./vid.	Essorage vidange	Vidange
charge de linge	5 kg	5 kg	3,5 kg	1,5 kg	2 kg	1kg	1 kg	-	-	-
température	90°C	60°C (éco)	40°C	40°C	40°C	30°C	30°C	-	-	-
nature du linge	normal	normal	normal	normal	délicat (1)	délicat (1)	laine  pendulaire (2)	rinçage essorage	essorage	vidange
Touches état du linge	très sale	1 h 55	1 h 45	1 h 30	1 h 15	1 h 05				
	sale	1 h 50	1 h 40	1 h 30	1 h 20	1 h 10	50 min	10 à 20 min	5 à 15 min	3 min
	peu sale	1 h 35	1 h 20	1 h 10	55 min	55 min	45 min			
eau	69 l.	69 l.	65 l.	55 l.	55 l.	55 l.	45 l.	20 l.	-	-

- (1) Charge maximale pour les programmes "délicat" : 2,5 kg - (2) Charge maximale pour les programmes "laine  pendulaire" : 1 kg  
Programmes comparatifs, page suivante.

# Comment l'utiliser

## Programmes comparatifs

Programmes préconisés pour les comparaisons sur les bases de la Norme CEI 456

type de linge	charge de linge	"état du linge"	"température"	"nature du linge"	durée du cycle	kWh	eau
coton blanc*	5 kg	très sale	90° C	normal	2 h 00	1,9	69 l.
coton blanc	5 kg	très sale	60° C (éco)	normal	1 h 55	1,2	69 l.
couleurs et synthétiques	3,5 kg	très sale	40° C	normal	1 h 45	0,7	65 l.
laine "Woolmark"	1 kg	sale	30° C	laine  pendulaire	50 min	0,2	45 l.

\* cycle recommandé pour le coton blanc, selon Norme NF C 73-171

## Service après-vente

Les éventuelles interventions sur votre appareil doivent être effectuées par un professionnel qualifié dépositaire de la marque.

Lors de votre appel, mentionnez la référence complète de votre appareil (modèle, type, numéro de série).

Ces renseignements figurent sur votre certificat de garantie et sur la plaque signalétique située à l'intérieur de la trappe d'accès à la pompe.

**PIECES D'ORIGINE** : lors d'une intervention d'entretien, demandez l'utilisation exclusive de **PIECES DETACHEES CERTIFIEES D'ORIGINE**.



## Relations consommateur

**VEDETTE c'est aussi le minitel ...**



VEDETTE

**... pour en savoir plus sur tous les produits de la marque :**  
informations, conseils, les points de vente, les spécialistes après-vente.

**... pour communiquer :**  
nous sommes à l'écoute de toutes vos remarques, suggestions, propositions auxquelles nous vous répondrons personnellement.

**Vous pouvez aussi nous écrire :**

**VEDETTE Consommateurs**  
7, rue BECQUEREL  
92854 RUEIL-MALMAISON Cedex

Codes : 85 x 1687 - 75688.01 - 0195

IMP. TURLAN PARIS